



---

**Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана****Шестьдесят девятая сессия**

Бангкок, 25 апреля-1 мая 2013 года

**Аннотированная предварительная повестка дня**

Настоящий документ содержит предварительную повестку дня шестьдесят девятой сессии Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана.

**Аннотации****A. Сегмент старших должностных лиц****1. Открытие сессии****a) Вступительные заявления**

Подробная программа открытия сессии будет представлена после ее окончательной доработки.

**b) Выборы должностных лиц**

Правило 13 правил процедуры Комиссии гласит: «Комиссия ежегодно на первом заседании избирает из числа своих представителей Председателя и двух заместителей Председателя, назначаемых в качестве первого и второго заместителя Председателя, которые занимают эти должности до избрания их приемников. Они имеют право на переизбрание». Если на пленарном заседании будет принято соответствующее решение, то данное правило может быть изменено, чтобы дать Комиссии возможность избрать более двух заместителей Председателя, как это делалось на предыдущих сессиях, причем в этих случаях Комиссия может избрать бюро должностных лиц в составе председателя и нескольких заместителей председателя.

В ходе сегмента старших должностных лиц может быть принято решение об учреждении двух комитетов полного состава и рабочей группы по проектам резолюций. В этом случае будут избраны председатели и заместители председателей для каждого из данных органов.

На министерском сегменте будут избраны председатель и заместители председателя Комиссии.

**с) Утверждение повестки дня**

**Документация**

Предварительная повестка дня (E/ESCAP/69/L.1)

Аннотированная предварительная повестка дня (E/ESCAP/69/L.2)

Предварительная повестка дня составлена Исполнительным секретарем после консультации с нынешним Председателем Комиссии и Консультативным комитетом постоянных представителей и других представителей, назначенных членами Комиссии.

**2. Специальный орган по наименее развитым и не имеющим выхода к морю развивающимся странам**

**а) Заключительный региональный обзор осуществления Алматинской программы действий**

**Документация**

Резюме Заключительного регионального обзора осуществления Алматинской программы действий (E/ESCAP/69/1)

Отсутствие территориального доступа к морю, их удаленность и изолированность от мировых рынков и высокие транзитные издержки по-прежнему серьезно ограничивают общее социально-экономическое развитие не имеющих выхода к морю развивающихся стран. Их внешняя торговля, осуществляемая с помощью морских перевозок, неизбежно зависит от транзита через территории других стран. Дополнительные пункты пересечения границ и удаленность от рынков существенно увеличивают расходы, связанные с транспортировкой товаров. Эффективность экономической деятельности не имеющих выхода к морю развивающихся стран отражает прямое и косвенное воздействие их географического положения на основные экономические показатели. Не имеющие выхода к морю развивающиеся страны в большинстве случаев входят в число наиболее бедных стран этой категории с наиболее низкими темпами роста, а их экспортные поступления, как правило, в значительной степени зависят от крайне ограниченного ассортимента сырьевых товаров.

За период, прошедший после проведения в 2008 году среднесрочного обзора осуществления Алматинской программы действий: удовлетворение особых потребностей развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, в новых глобальных рамках для сотрудничества в области транзитных перевозок между не имеющими выхода к морю развивающимися странами и развивающимися странами транзита, социально-экономическое положение существенно изменилось как на глобальном, так и на региональном уровнях. Несмотря на существенный прогресс, достигнутый в ряде областей Алматинской программы действий, не имеющие выхода к морю развивающиеся страны по-прежнему сталкиваются с серьезными проблемами в процессе развития, который характеризуется пробелами и недостатками. В число задач, которые предстоит решить не имеющим выхода к морю развивающимся странам, входят обеспечение согласованности правовых режимов, принятие комплексного подхода к упрощению процедур торговли и транспортных перевозок, завершение работы по созданию отсутствующих транспортных звеньев, содействие развитию смешанных перевозок, создание комплексных транспортных коридоров и логистических служб, а также мобилизация

внутренних и внешних ресурсов. Тройной – продовольственный, топливный и финансовый – кризис убедительно продемонстрировал уязвимость стран с особыми потребностями, в том числе не имеющих выхода к морю развивающихся стран, по отношению к внешним потрясениям, а также воздействию экстремальных климатических явлений и стихийных бедствий (наводнений, засух, песчаных и пыльных бурь и т.д.).

Специальный орган, возможно, пожелает рассмотреть основные итоги заключительного регионального обзора осуществления Алматинской программы действий и подготовить для секретариата дальнейшие рекомендации относительно использования упомянутых основных итогов в качестве вклада Азиатско-Тихоокеанского региона в работу глобальной конференции по не имеющим выхода к морю развивающимся странам, которая, как ожидается, будет проводиться в 2014 году.

## **b) Двухгодичный обзор Стамбульской программы действий**

### **Документация**

Резюме основных выводов Азиатско-тихоокеанского регионального совещания по вопросам осуществления Стамбульской программы действий (E/ESCAP/69/2)

В мае 2011 года на четвертой Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам была принята Стамбульская программа действий для наименее развитых стран на десятилетие 2011-2020 годов (Стамбульская программа действий). В этой Программе, в частности, было отмечено, что Брюссельская программа действий<sup>1</sup> для наименее развитых стран на десятилетие 2001-2010 годов сыграла положительную роль в процессе развития наименее развитых стран, однако конкретные задачи и мероприятия этой Программы не были выполнены в полном объеме. Улучшение экономических показателей в ряде наименее развитых стран оказало лишь ограниченное воздействие на создание рабочих мест в этих странах и на сокращение масштабов нищеты. Во многих из этих стран структурные преобразования носили весьма ограниченный характер, и их уязвимость по отношению к внешним потрясениям уменьшить так и не удалось. Что касается контроля за осуществлением Стамбульской программы действий на региональном уровне и осуществления последующей деятельности, то соответствующим региональным комиссиям Организации Объединенных Наций, включая ЭСКАТО, и ее учреждениям было поручено провести двухгодичные обзоры осуществления Стамбульской программы действий на региональном уровне в тесной координации с процессами осуществления последующей деятельности глобального и странового уровней и во взаимодействии с субрегиональными и региональными банками развития и межправительственными организациями. Соответствующим региональным комиссиям и учреждениям Организации Объединенных Наций было также предложено и далее обеспечивать учет проблем и потребностей наименее развитых стран при осуществлении их текущей деятельности.

В рамках осуществления решений четвертой Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам и резолюции 68/2 ЭСКАТО об осуществлении Программы действий для наименее развитых стран Азиатско-Тихоокеанского региона на десятилетие 2011-2020 годов 17-19 декабря

---

<sup>1</sup> Программа действий для наименее развитых стран на десятилетие 2001-2010 годов (Брюссельская программа действий) была принята на третьей Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, состоявшейся в Брюсселе 14-20 мая 2001 года (см. A/CONF.191/13, глава II).

2012 года в Сиамреапе, Камбоджа, секретариатом в сотрудничестве с правительством этой страны было проведено Азиатско-тихоокеанское региональное совещание по осуществлению Стамбульской программы действий. В этом совещании принимали участие основные заинтересованные стороны, которые рассмотрели ход осуществления Стамбульской программы действий. Специальный орган, возможно, пожелает рассмотреть основные итоги работы этого регионального совещания и вынести в адрес секретариата дальнейшие рекомендации относительно того, как наименее развитые страны Азиатско-Тихоокеанского региона и их партнеры по развитию могли бы добиться дальнейшего прогресса в деле осуществления Стамбульской программы действий.

**с) Прочие вопросы**

Специальный орган, возможно, рассмотрит и прочие вопросы, доведенные до его сведения.

**3. Рассмотрение вопросов, касающихся вспомогательной структуры Комиссии, включая работу ее региональных учреждений**

В перечисленных ниже документах содержится информация, касающаяся всех подпрограмм, и соответствующие разделы будут обсуждаться по мере необходимости по каждой подпрограмме.

**Документация**

Обзор подпрограммы: вопросы и задачи, касающиеся всеохватного и устойчивого экономического и социального развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (E/ESCAP/69/3)

Резюме прогресса в осуществлении резолюций Комиссии (E/ESCAP/69/4)

Пункт 3 посвящен: а) решению вопросов и задач, касающихся восьми подпрограмм, включая работу региональных учреждений; б) докладам вспомогательных органов Комиссии (которые провели свои сессии в период после ее последней сессии); с) докладам других межправительственных органов; и d) прогрессу, достигнутому в осуществлении мандатов Комиссии. В документах по этому пункту повестки дня определяются основные приоритеты и новые вопросы с учетом субрегиональных аспектов.

Ожидаемые результаты работы по этому пункту повестки дня включают: а) определение новых вопросов развития, которые заслуживают обсуждения в контексте политики; б) анализ прогресса, достигнутого в осуществлении мандатов Комиссии, и проблем, требующих первоочередного внимания; с) последующие меры по итогам основных глобальных конференций; d) формулирование азиатско-тихоокеанских концепций по вопросам, которые будут рассматриваться на основных глобальных форумах в 2013 году; e) утверждение докладов вспомогательных органов, которые провели свои сессии после шестидесятой восьмой сессии Комиссии; и f) определение основных вопросов, которые будут рассматриваться на совещаниях вспомогательных органов в 2013 году.

Итоги обсуждений по этому пункту повестки дня будут отражены в годовом докладе Комиссии, который будет представлен на рассмотрение Экономического и Социального Совета. При подготовке региональных материалов для ежегодного министерского обзора и диалога исполнительных секретарей региональных комиссий с Экономическим и Социальным Советом,

который будет проводиться в июле 2013 года, будут учитываться заявления стран региона. Результаты этих обсуждений будут также использоваться при подготовке региональных материалов для санкционированных Генеральным секретарем докладов по экономическим, социальным и экологическим вопросам. Согласованные выводы послужат дальнейшим ориентиром для выступлений Исполнительного секретаря на различных форумах, включая Второй Комитет Генеральной Ассамблеи, а также для подготовки других материалов и докладов секретариата ЭСКАТО на крупных глобальных форумах в 2013 году.

**а) Макроэкономическая политика, борьба с нищетой и всеохватное развитие**

**Документация**

Обзор подпрограммы: вопросы и задачи, касающиеся всеохватного и устойчивого экономического и социального развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (E/ESCAP/69/3, раздел I)

Резюме прогресса в осуществлении резолюций Комиссии (E/ESCAP/69/4, резолюции 67/1, 68/2)

Доклад Совета управляющих Центра по сокращению масштабов нищеты на основе устойчивого сельского хозяйства о работе его девятой сессии (E/ESCAP/69/5)

**Обзор подпрограммы: вопросы и задачи, касающиеся всеохватного и устойчивого экономического и социального развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (E/ESCAP/69/3, раздел I)**

В этом документе рассматриваются стратегические задачи, которые должны решать страны региона в процессе достижения всеохватного, непрерывного и устойчивого развития посредством содействия обеспечению устойчивого и справедливого экономического роста, социального развития, охватывающего все слои населения, и экологической устойчивости. Эти вопросы рассматриваются в контексте продолжающегося глобального экономического кризиса и с учетом необходимости ускорения прогресса в деле осуществления Целей развития тысячелетия. Особое внимание в этом документе уделяется особым потребностям наименее развитых стран, развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, и малых островных развивающихся государств, а также деятельности секретариата по оказанию поддержки этим странам. В документе также рассматривается исключительно важная роль устойчивого сельского хозяйства в деле обеспечения продовольственной безопасности и сокращения масштабов нищеты в сельских районах, а также работа Центра по сокращению масштабов нищеты на основе устойчивого сельского хозяйства (КАПСА) в этой области.

Комиссия, возможно, вынесет рекомендации относительно определенных вариантов стратегий и инициатив, предпринимаемых секретариатом в поддержку государств-членов.

**Резюме прогресса, достигнутого в осуществлении резолюций Комиссии (E/ESCAP/69/4)**

В документе приводится краткая информация о прогрессе, достигнутом в осуществлении резолюции 67/1 Комиссии «Улан-баторская декларация: итоги Азиатско-тихоокеанского политического диалога высокого уровня об осуществлении Алматинской программы действий и других проблемах развития, стоящих перед не имеющими выхода к морю развивающимися странами» и

резолюции 68/2 об осуществлении Программы действий для наименее развитых стран Азиатско-Тихоокеанского региона на десятилетие 2011-2020 годов.

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть достигнутый прогресс и вынести в адрес секретариата дальнейшие рекомендации относительно повышения эффективности осуществления резолюций.

**Доклад Совета управляющих Центра по сокращению масштабов нищеты на основе устойчивого сельского хозяйства о работе его девятой сессии (E/ESCAP/69/5)**

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть доклад Совета управляющих и вынести рекомендации относительно будущей работы Центра.

**b) Торговля и инвестиционная деятельность**

**Документация**

Обзор подпрограммы: вопросы и задачи, касающиеся всеохватного и устойчивого экономического и социального развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (E/ESCAP/69/3, раздел II)

Доклад Совета управляющих Азиатско-тихоокеанского центра по передаче технологии о работе его восьмой сессии (E/ESCAP/69/6)

Доклад Совета управляющих Центра по устойчивой механизации сельского хозяйства о работе его восьмой сессии (E/ESCAP/69/7)

**Обзор подпрограммы: вопросы и задачи, касающиеся всеохватного и устойчивого экономического и социального развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (E/ESCAP/69/3, раздел II)**

В этом документе представлен краткий обзор последних тенденций и событий, а также новых задач и возможностей в области торговли и инвестиционной деятельности, развития частного сектора и передачи технологий в Азиатско-Тихоокеанском регионе. С учетом сохраняющегося неблагоприятного глобального экономического положения в документе рассматриваются ключевые области, в которых страны региона могли бы принять необходимые политические меры в целях укрепления их экономики и способности добиваться всеохватного и устойчивого развития. В частности, особое внимание в этом документе уделяется политике и стратегиям, разработанным с учетом итоговых документов Конференции Рио+20, которые способствуют развитию сотрудничества Юг-Юг, включая региональные торговые соглашения, региональные/глобальные системы поставок и облегчение условий торговли. В документе также приводится краткая информация об инициативах секретариата, направленных на оказание странам поддержки в этих усилиях, включая инициативы, предпринимаемые Азиатско-тихоокеанским центром по передаче технологии (АТЦПТ) и Центром по устойчивой механизации сельского хозяйства (известного ранее под названием «Азиатско-тихоокеанский центр Организации Объединенных Наций по сельскохозяйственному машиностроению и сельскохозяйственной технике (АТЦСМАООН)»), включая создание Азиатско-тихоокеанского центра по испытанию сельскохозяйственной техники (АНТАМ).

Комиссия, возможно, пожелает вынести рекомендации относительно определенной политики и инициатив, осуществляемых секретариатом в поддержку государств-членов.

**Доклад Совета управляющих Азиатско-тихоокеанского центра по передаче технологии о работе его восьмой сессии (E/ESCAP/69/6)**

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть доклад Совета управляющих и вынести рекомендации относительно будущей работы Центра.

**Доклад Совета управляющих Азиатско-тихоокеанского центра по устойчивой механизации сельского хозяйства о работе его восьмой сессии (E/ESCAP/69/7)**

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть доклад Совета управляющих и вынести рекомендации относительно будущей работы Центра.

**с) Транспорт****Документация**

Обзор подпрограммы: вопросы и задачи, касающиеся всеохватного и устойчивого экономического и социального развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (E/ESCAP/69/3, раздел III)

Резюме прогресса, достигнутого в осуществлении резолюций Комиссии (E/ESCAP/69/4, резолюция 64/4)

Доклад Комитета по транспорту о работе его третьей сессии (E/ESCAP/69/8)

Окончательный проект межправительственного соглашения о «сухих портах» (E/ESCAP/69/8/Add.1)

Вербальная нота Посольства Исламской Республики Иран в Таиланде от 24 декабря 2012 года в адрес секретариата Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (E/ESCAP/69/24)

**Обзор подпрограммы: вопросы и задачи, касающиеся всеохватного и устойчивого экономического и социального развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (E/ESCAP/69/3, раздел III)**

В этом документе представлен краткий обзор основных вопросов и задач, стоящих перед транспортным сектором региона. В нем также представлена информация о прогрессе, достигнутом в осуществлении долгосрочной концепции Комиссии, касающейся международной комплексной интермодальной транспортно-логистической системы, включая нынешнее состояние сети Азиатских автомобильных дорог и Трансазиатских железных дорог и разработку межправительственного соглашения по «сухим портам». В документе также содержится информация о проблемах, с которыми сталкиваются государства-члены при введении этих сетей в эксплуатацию, и мерах по облегчению транспортных перевозок, которым секретариат оказывает поддержку для решения упомянутых проблем. И наконец, в документе намечены пути, посредством которых транспорт может более эффективно способствовать обеспечению экономической, социальной, экологической устойчивости общин, которые он обслуживает.

Комиссия, возможно, пожелает вынести рекомендации относительно определенных стратегий и инициатив, осуществляемых секретариатом в поддержку государств-членов.

**Резюме прогресса, достигнутого в осуществлении резолюций Комиссии (E/ESCAP/69/4)**

В документе представлена информация об осуществлении резолюции 64/4 Комиссии, касающейся осуществления Сеульской декларации об установлении партнерских связей между государственным и частным секторами в интересах развития инфраструктуры в Азиатско-Тихоокеанском регионе, включая инициативы секретариата по содействию установлению таких партнерских связей в интересах развития инфраструктуры посредством его мероприятий, а также информация о прогрессе, достигнутом государствами-членами в осуществлении этой резолюции.

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть достигнутый прогресс и вынести в адрес секретариата дальнейшие рекомендации относительно эффективного осуществления упомянутой резолюции.

**Доклад Комитета по транспорту о работе его третьей сессии (E/ESCAP/69/8)****Окончательный проект межправительственного соглашения о «сухих портах» (E/ESCAP/69/8/Add.1)**

Комитет по транспорту провел свою третью сессию в Бангкоке 10-12 октября 2012 года. Он проанализировал прогресс, достигнутый в деле осуществления Региональной программы действий по развитию транспорта в Азиатско-Тихоокеанском регионе, этап II (2012-2016 годы), и рассмотрел пути, посредством которых транспорт мог бы вносить более эффективный вклад в экономический, социальный и экологический аспекты устойчивого развития в рамках осуществления этапа II упомянутой Региональной программы действий. Комитет одобрил окончательный проект Межправительственного соглашения о «сухих портах» и рекомендовал Комиссии утвердить его на ее шестьдесят девятой сессии в 2013 году.

Что касается будущей программы работы, то Комитет одобрил проект программы работы на 2014-2015 годы. Он также приветствовал решение о проведении в 2013 году второй сессии Форума министров транспорта стран Азии. Подчеркнув важное значение успешного осуществления Алматинской программы действий, Комитет принял к сведению информацию о подготовке к проведению в 2014 году конференции, посвященной десятилетнему обзору осуществления Алматинской программы действий, и приветствовал подготовку секретариатом набросков справочных документов, касающихся транспорта, для регионального обзорного совещания, которое планируется провести в начале 2013 года.

Комиссия, возможно, пожелает утвердить межправительственное соглашение о «сухих портах» в соответствии с рекомендацией Комитета и вынести в адрес секретариата дальнейшие рекомендации по любым другим вопросам, о которых идет речь в докладе Комитета о работе его третьей сессии.

**Вербальная нота Посольства Исламской Республики Иран в Таиланде от 24 декабря 2012 года в адрес секретариата Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (E/ESCAP/69/24)**

Третья Азиатско-тихоокеанская конференция министров по партнерствам государственного и частного секторов в интересах развития инфраструктуры была организована правительством Исламской Республики Иран и проведена в Тегеране в ноябре 2012 года. Ее итоговый документ – Тегеранская декларация о партнерствах государственного и частного секторов в интересах развития



инфраструктуры в Азиатско-Тихоокеанском регионе – была препровождена Комиссии вербальной нотой Посольства Исламской Республики Иран в Таиланде для рассмотрения и возможного одобрения.

**d) Окружающая среда и развитие**

**Документация**

Обзор подпрограммы: вопросы и задачи, касающиеся всеохватного и устойчивого экономического и социального развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (E/ESCAP/69/3, раздел IV)

Доклад Комитета по координации программ геонаучных исследований в Восточной и Юго-Восточной Азии (E/ESCAP/69/INF/3)

Доклад Комиссии по реке Меконг (E/ESCAP/69/INF/4)

**Обзор подпрограммы: вопросы и задачи, касающиеся всеохватного и устойчивого экономического и социального развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (E/ESCAP/69/3, раздел IV)**

В этом документе представлен краткий обзор основных вопросов и задач, касающихся окружающей среды и развития, включая обеспечение доступа к основным услугам, таким, как энергоснабжение, водоснабжение и коммунальная санитария, а также устойчивое развитие городских районов в Азиатско-Тихоокеанском регионе. Обзор также охватывает новые тенденции в области всеохватного и устойчивого социального и экономического развития в регионе.

Комиссия, возможно, пожелает вынести рекомендации относительно определенных стратегий и инициатив, осуществляемых секретариатом в поддержку государств-членов.

**Доклад Комитета по координации программ геонаучных исследований в Восточной и Юго-Восточной Азии (E/ESCAP/69/INF/3)**

**Доклад Комиссии по реке Меконг (E/ESCAP/69/INF/4)**

Комиссия, возможно, пожелает принять к сведению оба эти доклада.

**e) Информационная и коммуникационная технология**

**f) Уменьшение опасности бедствий**

**Документация**

Обзор подпрограммы: вопросы и задачи, касающиеся всеохватного и устойчивого экономического и социального развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (E/ESCAP/69/3, раздел V)

Доклад Комитета по информационной и коммуникационной технологии о работе его третьей сессии (E/ESCAP/69/9)

Доклад Совета управляющих Азиатско-тихоокеанского учебного центра по использованию информационно-коммуникационной технологии в целях развития о работе его седьмой сессии (E/ESCAP/69/10)

Доклад Комитета по тайфунам (E/ESCAP/69/INF/5)

Доклад Группы по тропическим циклонам (E/ESCAP/69/INF/6)

**Обзор подпрограммы: вопросы и задачи, касающиеся всеохватного и устойчивого экономического и социального развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (E/ESCAP/69/3, раздел V)**

В разделе V этого документа представлен обзор основных вопросов и программных задач региона в области развития информационной и коммуникационной технологии, включая использование космической технологии и уменьшения опасности бедствий. В документе рассматриваются основные области программных мероприятий, которые следует осуществлять странам региона, с тем чтобы они смогли воспользоваться возможностями, которые предоставляют новые технологии, и уменьшить опасность бедствий. В документе особо отмечаются инициативы, осуществляемые секретариатом в поддержку усилий стран в этих областях, в том числе посредством *Доклада о бедствиях в Азиатско-Тихоокеанском регионе 2012 года*, Азиатско-тихоокеанского портала по уменьшению опасности бедствий и развитию, Целевого фонда многосторонних доноров ЭСКАТО для обеспечения готовности к цунами, бедствиям и изменению климата в странах Индийского океана и Юго-Восточной Азии и посредством Региональной программы использования космической технологии в целях устойчивого развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе. В документе также рассматриваются достижения Азиатско-тихоокеанского учебного центра по использованию информационно-коммуникационной технологии в целях развития (АТЦИКТ) в области наращивания потенциала ИКТ.

Комиссия, возможно, пожелает вынести рекомендации относительно соответствующей политики и стратегий и инициатив, осуществляемых секретариатом в поддержку государств-членов.

**Доклад Комитета по информационной и коммуникационной технологии о работе его третьей сессии (E/ESCAP/69/9)**

Комитет провел свою третью сессию в Бангкоке 20-22 ноября 2012 года. Он рассмотрел вопросы, касающиеся интеграции информационно-коммуникационных сетей в целях устойчивого развития, включая создание единого регионального информационного пространства, а также технологические новшества, обеспечивающие новые источники устойчивого и всеохватного развития, и их воздействие на создание в регионе сообществ, объединяемых сетью обмена знаниями. Комитет также рассмотрел вопросы, касающиеся учета достигнутого прогресса посредством соответствующих целевых показателей и показателей развития информационно-коммуникационной технологии, принятых на Всемирной встрече на высшем уровне по вопросам информационного общества, и проанализировал работу, проделанную АТЦИКТ в целях наращивания потенциала. Итоги обсуждения всех этих вопросов, включая рекомендации, вынесенные в адрес секретариата, будут отражены в докладе Комитета.

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть вопросы, требующие ее решения или доведенные до ее сведения, о которых идет речь в докладе Комитета, и вынести в адрес секретариата дальнейшие рекомендации.

**Доклад Совета управляющих Азиатско-тихоокеанского учебного центра по использованию информационно-коммуникационной технологии в целях развития о работе его седьмой сессии (E/ESCAP/69/10)**

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть доклад Совета управляющих и вынести рекомендации относительно будущей работы Центра.

**Доклад Комитета по тайфунам (E/ESCAP/69/INF/5)**

**Доклад Группы по тропическим циклонам (E/ESCAP/69/INF/6)**

Комиссия, возможно, пожелает принять оба доклада к сведению.

**g) Социальное развитие**

**Документация**

Обзор подпрограммы: вопросы и задачи, касающиеся всеохватного и устойчивого экономического социального развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (E/ESCAP/69/3, раздел VI)

Резюме прогресса, достигнутого в осуществлении резолюций Комиссии (E/ESCAP/69/4, резолюции 66/9, 66/11, 67/7, 67/8, 67/9, 68/7)

Доклад Азиатско-тихоокеанского межправительственного совещания по второму Региональному обзору и оценке Мадридского международного плана действий по проблемам старения (Бангкок, 10-12 сентября 2012 года) (E/ESCAP/69/11)

Доклад Межправительственного совещания высокого уровня по заключительному обзору хода осуществления Азиатско-тихоокеанского десятилетия инвалидов, 2003-2012 годы (Инчхон, Республика Корея, 29 октября-2 ноября 2012 года) (E/ESCAP/69/12)

**Обзор подпрограммы: вопросы и задачи, касающиеся всеохватного и устойчивого экономического социального развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (E/ESCAP/69/3, раздел VI)**

В этом документе рассматриваются вопросы и задачи, касающиеся социального развития Азиатско-Тихоокеанского региона, при этом особое внимание уделяется роли молодежи. Итоговый документ Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию (Конференция Рио+20) предоставляет международному сообществу возможность преодолеть конфликт между поколениями, решить проблему усиливающегося неравенства и создать условия, позволяющие молодым людям играть более существенную роль в процессах, которые во многом определяют их жизнь.

В регионе ЭСКАТО проживает 60 процентов молодежи мира, или 750 млн. молодых людей в возрасте от 15 до 24 лет. В упомянутом документе рассматриваются основные факторы, сказывающиеся на их положении, включая занятость, образование и профессиональную подготовку, которые помогают лучше подготовить молодежь к переходу от учебы к трудовой деятельности, а также факторы, которые представляют угрозу для здоровья и благополучия молодежи. Секретариат определяет приоритетные области деятельности, которые должны учитываться в будущей программе работы.

Комиссия, возможно, пожелает вынести рекомендации относительно соответствующих стратегий и инициатив, осуществляемых секретариатом в поддержку государств-членов, в частности, в целях содействия всестороннему участию молодежи в социальной и экономической жизни этих государств.

#### **Резюме прогресса, достигнутого в осуществлении резолюций Комиссии (E/ESCAP/69/4)**

В этом документе приводится краткая информация о прогрессе, достигнутом в деле осуществления следующих резолюций Комиссии:

- a) 66/9: Полное и эффективное осуществление Пекинской платформы действий и ее региональных и глобальных итогов в Азиатско-Тихоокеанском регионе
- b) 66/11: Подготовка в регионе к Межправительственному совещанию высокого уровня по заключительному обзору хода осуществления Азиатско-тихоокеанского десятилетия инвалидов, 2003-2012 годы
- c) 67/7: Роль кооперативов в социальном развитии в Азиатско-Тихоокеанском регионе
- d) 67/8: Укрепление систем социальной защиты в Азиатско-Тихоокеанском регионе
- e) 67/9: Азиатско-тихоокеанский региональный обзор прогресса, достигнутого в осуществлении Декларации о приверженности делу борьбы с ВИЧ/СПИДом и Политической декларации по ВИЧ/СПИДу
- f) 68/7: Азиатско-тихоокеанское десятилетие инвалидов, 2003-2012 годы

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть достигнутый прогресс и вынести в адрес секретариата дальнейшие рекомендации относительно эффективного осуществления упомянутых резолюций.

#### **Доклад Азиатско-тихоокеанского межправительственного совещания по второму Региональному обзору и оценке Мадридского международного плана действий по проблемам старения (Бангкок, 10-12 сентября 2012 года) (E/ESCAP/69/11)**

Доклад этого Совещания представляется Комиссии для рассмотрения и утверждения.

Главным итогом этого Совещания стало принятие правительствами стран региона Бангкокского заявления относительно Азиатско-тихоокеанского обзора осуществления Мадридского международного плана действий по проблемам старения, который станет вкладом этого региона во второй глобальный обзор и оценку Мадридского плана действий, который планируется провести в 2013 году. В упомянутом Бангкокском заявлении определены, в частности, региональные приоритеты и области развития регионального сотрудничества в рамках трех основных направлений деятельности Мадридского плана: а) обеспечения участия пожилых людей в процессе развития; б) обеспечения здравоохранения и благополучия в пожилом возрасте; и с) создания благоприятных условий.

**Доклад Межправительственного совещания высокого уровня по заключительному обзору хода осуществления Азиатско-тихоокеанского десятилетия инвалидов, 2003-2012 годы (Инчхон, 29 октября-2 ноября 2012 года) (E/ESCAP/69/12)**

Доклад этого Совещания представляется Комиссии для рассмотрения и утверждения.

Основным итогом этого Совещания стало принятие правительствами стран региона Декларации министров об Азиатско-тихоокеанском десятилетии инвалидов, 2013-2022 годы, и Инчхонской стратегии обеспечения реальных прав инвалидов в Азиатско-Тихоокеанском регионе. В Инчхонской стратегии для стран Азиатско-Тихоокеанского региона и других стран мира определен первый набор согласованных на региональном уровне целей в области развития, которые охватывают и инвалидов.

Комиссии также предлагается определить состав Рабочей группы по Азиатско-тихоокеанскому десятилетию инвалидов, 2013-2022 годы, которая должна включать 15 членов и ассоциированных членов Комиссии, а также 15 представителей организаций гражданского общества, удовлетворяющих критериям, изложенным в пункте 7 круга ведения этой Рабочей группы, поскольку число членов и ассоциированных членов и представителей организаций гражданского общества, выразивших желание войти в состав Рабочей группы, превышает выделенное для них число мест.

**h) Статистика**

**Документация**

Обзор подпрограммы: вопросы и задачи, касающиеся всеохватного и устойчивого экономического и социального развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (E/ESCAP/69/3, раздел VII)

Резюме прогресса, достигнутого в осуществлении резолюций Комиссии (E/ESCAP/69/4, резолюция 67/12)

Доклад Комитета по статистике о работе его третьей сессии (E/ESCAP/69/13)

Доклад Совета управляющих Статистического института для Азии и Тихого океана о работе его восьмой сессии (E/ESCAP/69/14)

**Обзор подпрограммы: вопросы и задачи, касающиеся всеохватного и устойчивого экономического и социального развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (E/ESCAP/69/3, раздел VII)**

В этом документе содержится общий обзор вопросов и задач в области статистики, а также текущих и запланированных мероприятий секретариата по осуществлению решений и рекомендаций Комитета по статистике. В документе особо отмечаются усилия секретариата, направленные на оказание поддержки совершенствованию национальных потенциалов, необходимых для подготовки данных демографической, экономической, социальной и экологической статистики по согласованному основному набору показателей, и созданию для национальных статистических управлений возможностей для более гибкого и экономически эффективного управления информацией на основе развития сотрудничества.

Комиссия, возможно, пожелает вынести рекомендации относительно определенных стратегий и инициатив, осуществляемых секретариатом в поддержку государств-членов.

### **Резюме прогресса, достигнутого в осуществлении резолюций Комиссии (E/ESCAP/69/4)**

В документе приводится краткая информация о прогрессе, достигнутом в осуществлении резолюции 67/12 Комиссии о повышении качества статистики естественного движения населения и регистрации актов гражданского состояния в Азиатско-Тихоокеанском регионе.

Комиссия, возможно, пожелает проанализировать достигнутый прогресс, включая итоги Совещания высокого уровня по улучшению регистрации актов гражданского состояния и статистики естественного движения населения в Азиатско-Тихоокеанском регионе, которое проходило в Бангкоке, Таиланд, 10-11 декабря 2012 года.

Комиссия, возможно, также пожелает вынести в адрес своих членов, секретариата и партнеров по развитию рекомендации относительно дальнейшего осуществления этой резолюции. Комиссия может, в частности, вынести рекомендации относительно путей укрепления и сохранения широкой приверженности на высоком правительственном уровне в странах региона делу улучшения регистрации актов гражданского состояния и статистики естественного движения населения с учетом соответствующих решений и рекомендаций Комитета по статистике, содержащихся в докладе Комитета по статистике о работе его третьей сессии.

### **Доклад Комитета по статистике о работе его третьей сессии (E/ESCAP/69/13)**

Комитет по статистике провел свою третью сессию в Бангкоке 12-14 декабря 2012 года. Он рассмотрел ряд вопросов, имеющих стратегическое значение для развития статистики в Азиатско-Тихоокеанском регионе, и принял по ним решения. Он также представил материалы для обзора функционирования конференционной структуры, рассмотрев функционирование Комитета по статистике.

Комитет одобрил более долгосрочные региональные планы осуществления или планы действий и стратегии, направленные на совершенствование: а) экономической статистики; б) сельскохозяйственной статистики и статистики развития сельских районов; в) демографической и социальной статистики; г) регистрации актов гражданского состояния и статистики естественного движения населения; и е) региональной координации профессиональной подготовки в области статистики. Комитет также вынес рекомендации в отношении региональных подходов, касающихся: а) совершенствования экологической статистики; б) модернизации национальных статистических систем; и в) вклада в повестку дня в области развития Организации Объединенных Наций на период после 2015 года.

Комитет поддержал предложение о представлении на рассмотрение проектов резолюций, касающихся регистрации актов гражданского состояния и статистики естественного движения населения, а также демографической и социальной статистики.

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть затрагиваемые в докладе Комитета вопросы, требующие ее решения или доводимые до ее сведения, и вынести в адрес секретариата дальнейшие рекомендации.

## **Доклад Совета управляющих Статистического института для Азии и Тихого океана о работе его восьмой сессии (E/ESCAP/69/14)**

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть доклад Совета управляющих и вынести рекомендации относительно будущей работы Института.

### **i) Субрегиональная деятельность в целях развития**

#### **Документация**

Обзор подпрограммы: вопросы и задачи, касающиеся всеохватного и устойчивого экономического и социального развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (E/ESCAP/69/3, раздел VIII)

Доклад Руководящего совета управляющих Специальной программы для экономик Центральной Азии о работе его седьмой сессии (E/ESCAP/69/15)

**Обзор подпрограммы: вопросы и задачи, касающиеся всеохватного и устойчивого экономического и социального развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (E/ESCAP/69/3, раздел VIII)**

#### **Компонент 1 Тихоокеанский субрегион**

В обзоре этой подпрограммы освещаются многоаспектные и взаимосвязанные задачи, стоящие перед Тихоокеанским субрегионом, который является одной из крупных глобальных (океанских) экосистем и обладает существенным экономическим потенциалом, несмотря на то, что в его состав входит ряд самых малых и наиболее уязвимых государств-членов. Документ составлен с учетом итогов работы шестьдесят восьмой сессии Комиссии и Конференции Рио+20, а также с учетом Совместного заявления Генерального секретаря и лидеров Форума тихоокеанских островов, сделанного 30 сентября 2012 года, поэтому особое внимание в нем уделяется соответствующим стратегиям для данного субрегиона и возможностям для осуществления экологичных экономических стратегий и других мер, направленных на поддержание экономического роста, способствующего процветанию и здоровому функционированию глобальной экосистемы. В документе также изложена повестка дня работы субрегионального отделения.

Комиссия, возможно, пожелает вынести рекомендации относительно соответствующих стратегий и инициатив, осуществляемых секретариатом в поддержку государств-членов.

#### **Компонент 2 Восточная и Северо-Восточная Азия**

В этом документе представлен краткий обзор последних социальных и экономических тенденций и событий, происходящих в субрегионе. В документе также содержится информация о деятельности секретариата в поддержку государств-членов. В частности, в нем освещается роль субрегионального отделения в оказании поддержки осуществлению программы работы секретариата в данном субрегионе, которое функционирует как координационный центр многостороннего сотрудничества между государствами-членами для решения общих задач, а также выступает в качестве секретариата Субрегиональной программы природоохранного сотрудничества стран Северо-Восточной Азии (НЕАСПЕК).

Комиссия, возможно, пожелает вынести рекомендации в отношении соответствующих стратегий и инициатив, предпринимаемых секретариатом в поддержку государств-членов.

### **Компонент 3 Северная и Центральная Азия**

В этом документе освещаются вопросы и задачи, стоящие перед субрегионом Северной и Центральной Азии, и запланированные инициативы секретариата в поддержку обеспечения всеохватного и устойчивого развития. В настоящее время деятельность субрегиона направлена на достижение согласованных на международном уровне целей развития, включая Цели развития тысячелетия, к 2015 году и на последующий период посредством: а) содействия всеохватному и устойчивому экономическому и социальному развитию; б) улучшения региональной интеграции на основе содействия развитию транспортной инфраструктуры и региональной торговли; и с) решения проблем в областях водоснабжения, энергетики, уменьшения опасности бедствий и охраны окружающей среды за счет укрепления сотрудничества и интеграции.

Комиссия, возможно, пожелает вынести рекомендации относительно соответствующих стратегий и инициатив, предпринимаемых секретариатом в поддержку государств-членов.

### **Доклад Руководящего совета управляющих Специальной программы для экономик Центральной Азии о работе его седьмой сессии (E/ESCAP/69/15)**

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть доклад Руководящего совета управляющих и вынести рекомендации относительно будущей работы Программы.

### **Компонент 4 Южная и Юго-Западная Азия**

В этом документе представлен обзор осуществления секретариатом субрегиональных инициатив в определенных государствами-членами приоритетных тематических областях в поддержку всеохватного и устойчивого развития данного субрегиона. В документе изложены стратегии и варианты политики, осуществляемые в данном субрегионе, в целях решения сложных проблем нищеты и голода, усиливающегося неравенства, существенных недостатков в развитии инфраструктуры и крайне ограниченной базы для производства продукции высокого передела и экспорта такой продукции. В докладе также рассматриваются стратегии, направленные на обеспечение продовольственной и энергетической безопасности, уменьшение опасности бедствий и мобилизацию дополнительной поддержки для наименее развитых и не имеющих выхода к морю стран субрегиона. Помимо этого, в документе также освещается роль, которую может сыграть региональное сотрудничество и региональная интеграция в Южной и Юго-Восточной Азии в качестве одной из ключевых стратегий, направленных на обеспечение более всеохватного роста и содействие сокращению масштабов нищеты для обеспечения более устойчивого будущего в субрегионе.

Комиссия, возможно, пожелает вынести рекомендации относительно соответствующих стратегий и инициатив, предпринимаемых секретариатом в поддержку государств-членов.



#### 4. Вопросы управления

В рамках пункта 4 повестки дня секретариат представляет на рассмотрение Комиссии доклад по ряду вопросов управления, касающихся дальнейшего повышения эффективности работы ЭСКАТО.

##### а) Проект программы работы на двухгодичный период 2014-2015 годов

###### Документация

Проект программы работы на двухгодичный период 2014-2015 годов (E/ESCAP/69/16)

Резюме прогресса в осуществлении резолюций Комиссии (E/ESCAP/69/4, резолюция 68/8)

##### Проект программы работы на двухгодичный период 2014-2015 годов (E/ESCAP/69/16)

Этот документ представляется Комиссии для рассмотрения и утверждения.

Документ состоит из четырех разделов: а) общая направленность; б) рамки и стратегии достижения результатов по подпрограммам; в) предлагаемые мероприятия по подпрограммам; и д) мандаты директивных органов. Содержание разделов а, б и д определяется стратегическими рамками на период 2014-2015 годов, одобренными Комиссией на ее шестьдесят восьмой сессии в мае 2012 года и Комитетом по программе и координации на его пятьдесят второй сессии в июне 2012 года. В разделе в изложены предлагаемые мероприятия, призванные предоставить ЭСКАТО возможности для достижения запланированных результатов, намеченных в стратегических рамках.

Проект программы работы на 2014-2015 годы подготовлен с учетом уроков, извлеченных из осуществления предшествующих программ работы, и итогов проведения серии внешних оценок. При подготовке этого документа было сделано все возможное для того, чтобы учесть первоочередные задачи государств-членов, обеспечить большую сбалансированность нормативной, аналитической и оперативной работы секретариата и использовать сравнительные преимущества ЭСКАТО, включая многопрофильную направленность ее деятельности.

Комитет по транспорту, Комитет по информационной и коммуникационной технологии и Комитет по статистике представили рекомендации относительно направленности будущей работы по подпрограммам, относящимся к кругу их ведения, которые послужили основой для разработки перечня мероприятий. Кроме того, проект программы работы был полностью рассмотрен Консультативным комитетом постоянных представителей и других представителей, назначенных членами Комиссии.

##### Резюме прогресса в осуществлении резолюций Комиссии (E/ESCAP/69/4)

В этом документе содержится краткая информация о прогрессе, достигнутом в осуществлении резолюции 68/8 Комиссии об обеспечении более слаженной координации в системе Организации Объединенных Наций и расширении сотрудничества с региональными организациями в интересах содействия развитию в регионе.

Комиссия, возможно, пожелает высказать свои замечания по представленной в этом документе информации в целях определения мер, направленных на дальнейшее укрепление потенциала в сфере координации и сотрудничества и повышения эффективности ЭСКАТО как в рамках системы Организации Объединенных Наций, так и в рамках партнерского взаимодействия с другими региональными организациями.

**b) Изменения в программе на двухгодичный период 2012-2013 годов**

После завершения последнего обзора программы работы, одобренной Комиссией на ее шестьдесят восьмой сессии,<sup>2</sup> никаких изменений в отношении оставшейся части двухгодичного периода 2012-2013 годов, требующих утверждения Комиссии, не выявлено.

**c) Мероприятия ЭСКАТО по техническому сотрудничеству и объявление намеченных взносов**

**Документация**

Обзор мероприятий по техническому сотрудничеству и внебюджетных взносов (E/ESCAP/69/17)

В этом документе вкратце изложены мероприятия секретариата по техническому сотрудничеству за 2012 год, проводившиеся в соответствии с программой работы ЭСКАТО на 2012-2013 годы и резолюцией 60/3 Комиссии о работе ЭСКАТО по осуществлению ее проектов технического сотрудничества. В документе также представлен обзор внебюджетных ресурсов, мобилизованных в 2012 году на цели осуществления мероприятий по техническому сотрудничеству.

Комиссии предлагается вынести в адрес секретариата рекомендации относительно будущих мероприятий по техническому сотрудничеству и объявить намеченные взносы на 2013 год.

**5. Заключительный обзор функционирования конференционной структуры Комиссии, включая ее вспомогательную структуру, в соответствии с резолюциями 64/1 и 67/15**

**Документация**

Заключительный обзор функционирования конференционной структуры Комиссии, включая ее вспомогательную структуру, в соответствии с резолюциями 64/1 и 67/15 (E/ESCAP/69/18)

В этом документе содержится анализ функционирования конференционной структуры, подготовленный Исполнительным секретарем на основе результатов систематического мониторинга и оценки деятельности конференционной структуры, включая среднесрочный обзор, проведенный Комиссией на ее шестьдесят седьмой сессии, согласно соответствующим положениям резолюций 64/1 и 67/15. При подготовке этого документа использовались результаты оценки, проведенной группой внешних консультантов, и вынесенные ими рекомендации, направленные на то, чтобы облегчить проведение заключительного обзора функционирования конференционной структуры Комиссии на ее шестьдесят девятой сессии.

<sup>2</sup> См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 2012 год, Дополнение No. 19* (E/2012/39-E/ESCAP/68/24), пункты 246-249.

Оценка функционирования структуры основывается на анализе данных, полученных с помощью опросных анкет, которые распространялись на межправительственных совещаниях ЭСКАТО в период с 2008 года по 2012 год, данных, полученных с помощью новой опросной анкеты, разработанной группой по проведению оценки, и данных, полученных в результате целевых опросов многих заинтересованных сторон.

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть рекомендации, содержащиеся в упомянутом докладе, и принять резолюцию относительно конференционной структуры.

**6. Деятельность Консультативного комитета постоянных представителей и других представителей, назначенных членами Комиссии**

**Документация**

Доклад Консультативного комитета постоянных представителей и других представителей, назначенных членами Комиссии (E/ESCAP/69/19)

Этот документ охватывает основную деятельность Консультативного комитета за период, прошедший после шестьдесят восьмой сессии Комиссии, включая поддержку, которую он оказывает Исполнительному секретарю в вопросах, касающихся программного планирования, осуществления и контроля.

Комиссия, возможно, пожелает высказать свои замечания относительно роли Консультативного комитета и вынести дополнительные рекомендации в отношении его работы.

**7. Сроки, место проведения и главная тема семидесятой сессии Комиссии (2014 год)**

**Документация**

Сроки, место проведения и главная тема семидесятой сессии Комиссии (2014 год) (E/ESCAP/69/20)

Если Комиссия не примет иного решения, то ее семидесятая сессия будет проводиться в Бангкоке в 2014 году. В рамках этого пункта повестки дня Комиссия, возможно, пожелает выбрать главную тему этой сессии.

**V. Министерский сегмент**

**8. Вопросы политики для Азиатско-Тихоокеанского региона**

**а) Основные задачи на пути всеохватного и устойчивого экономического и социального развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе**

**б) Обзор экономического и социального положения в Азиатско-Тихоокеанском регионе за 2013 год**

**Документация**

Устойчивое развитие и повестка дня в области развития на период после 2015 года (E/ESCAP/69/21)

Резюме Обзора экономического и социального положения в Азиатско-Тихоокеанском регионе за 2013 год (E/ESCAP/69/22)

## **Устойчивое развитие и повестка дня в области развития на период после 2015 года (E/ESCAP/69/21)**

В этом документе рассматривается усиливающаяся роль государств-членов в определении и осуществлении задач устойчивого развития, в частности, в разработке целевых показателей устойчивого развития, сформулированных в итоговом документе Конференции Рио+20. В документе подчеркивается необходимость ускорения темпов достижения ЦРТ к 2015 году и отмечается стремление развивающихся стран принимать более активное участие в разработке повестки дня в области развития на период после 2015 года. Генеральный секретарь назначил Группу высокого уровня по повестке дня в области развития на период после 2015 года и Рабочую группу открытого состава по целям устойчивого развития. В Итоговом документе Конференции Рио+20 главы государств и правительств и представители высокого уровня постановили укрепить институциональные рамки устойчивого развития для содействия сбалансированной интеграции экономического, социального и экологического компонентов устойчивого развития и подчеркнули необходимость оказания поддержки региональным комиссиям Организации Объединенных Наций в их деятельности по оказанию странам помощи в эффективном обеспечении устойчивого развития. В документе рассматриваются варианты содействия осуществлению повестки дня в области развития на период после 2015 года и обеспечению устойчивого развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе, а также роль Комиссии в этом процессе.

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть этот документ и вынести в адрес секретариата дальнейшие рекомендации относительно выработки азиатско-тихоокеанских региональных концепций, касающихся разработки повестки дня в области развития на период после 2015 года и целей устойчивого развития, а также рекомендации относительно роли Комиссии в этом процессе.

## **Резюме Обзора экономического и социального положения в Азиатско-Тихоокеанском регионе за 2013 год (E/ESCAP/69/22)**

В этом документе представлен обзор прогресса, достигнутого в регионе в области устойчивого развития, с учетом продолжающегося глобального экономического кризиса, и содержатся рекомендации относительно политики, направленной на устранение сохраняющихся и новых факторов уязвимости. Рассматриваемые в документе области социально-экономического и устойчивого развития включают такие аспекты, как экономический рост, инфляция, торговля, потоки капитала, денежные переводы, занятость, нищета, неравенство, социальная защита, дефицит ресурсов и экологическая нагрузка. В документе содержится анализ стратегических задач, которые предстоит решать государствам-членам в процессе достижения устойчивого развития посредством содействия устойчивому всеохватному и справедливому экономическому росту, к которому призывает итоговый документ Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию. В документе также рассматривается подход, применяемый в настоящее время для определения макроэкономической политики, для выяснения того, насколько эффективно он служит делу развития. В документе рассматриваются и оцениваются финансовые издержки, связанные с осуществлением альтернативной политики, основывающейся на принципе права на развитие, которая позволяет правительствам финансировать программы социальной защиты, обеспечивать гарантии занятости и осуществлять инициативы «Здоровье для всех», «Образование для всех» и «Устойчивое энергоснабжение для всех» в целях борьбы с нищетой и решения проблем уязвимости, неравенства и изменения климата при сохранении экономического роста.

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть основные варианты политики, отмеченные в обзоре, и вынести в адрес секретариата дальнейшие рекомендации относительно содействия осуществлению этой политики в странах Азиатско-Тихоокеанского региона для достижения дальнейшего прогресса в деле устойчивого, всеохватного и долгосрочного развития.

**9. Главная тема шестьдесят девятой сессии: «Возможности для повышения устойчивости к стихийным бедствиям и крупным экономическим кризисам»**

**Документация**

Возможности для повышения устойчивости к стихийным бедствиям и крупным экономическим кризисам (E/ESCAP/69/23)

В этом документе рассматриваются последствия стихийных бедствий и крупных экономических кризисов в Азиатско-Тихоокеанском регионе и отмечается, что данный регион все чаще подвергается воздействию стихийных бедствий, которые нарушают функционирование производственных сетей и систем поставок, поскольку экономики стран региона становятся все более интегрированными. В нем также анализируются связи между воздействием стихийных бедствий и экономических потрясений.

В документе рассматривается весь диапазон стратегий и процессов, связанных с повышением устойчивости, включая обеспечение учета необходимости повышения устойчивости в стратегиях развития, а также необходимости создания соответствующих учреждений для содействия формированию соответствующих государственных, частных и общинных структур для реагирования на различные формы кризисов и их преодоление. В документе также определяются потенциальные механизмы повышения эффективности осуществляемого регионального и глобального сотрудничества в целях его расширения и повышения его устойчивости. Особое внимание в документе уделяется вариантам политики, направленной на защиту и расширение прав и возможностей малоимущего населения и его уязвимых групп, с тем чтобы не допускать их дальнейшего обнищания и помогать им противостоять всем формам кризисов.

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть представленный анализ и вынести рекомендации относительно активизации регионального сотрудничества в Азиатско-Тихоокеанском регионе для разработки и осуществления эффективной стратегии повышения устойчивости к стихийным бедствиям и крупным экономическим кризисам в целях защиты того, что было с таким трудом достигнуто в области развития, включая прогресс в деле достижения Целей развития тысячелетия.

**10. Прочие вопросы**

Комиссия, возможно, рассмотрит и другие вопросы, доведенные до ее сведения.

**11. Утверждение доклада Комиссии**

Комиссия рассмотрит и утвердит резолюции и доклад о работе своей шестьдесят девятой сессии.